

LE PSALMISTE, précédé d'un discours préliminaire
sur la poésie sacrée. Par M. Jean de Dieu
Raimond de BOISGELIN, Archevêque d'Aix,
un des quarante de l'Académie Française.
LONDRES, chez DULAU, 1799.

(Cet article est de Mr. l'Abbé DELILLE.)

Parmi les différentes traductions des pseumes, écrites en vers, on distinguera celle qu'on vient de publier de Mr. l'Archevêque d'Aix. Les lecteurs se rendront compte des beautés de tout genre qu'on trouve dans ce recueil, comme on s'en convaincra par les citations suivantes. On lira avec plaisir, même après la traduction de Rousseau, ces deux strophes tirées du fameux pseume: *Coeli enarrant gloriam Dei*, etc. (Pag. 32.)

Les cieux consacrent la mémoire
De celui qui créa les cieux;
De ses ouvrages merveilleux
Les astres annoncent la gloire.

Le jour révèle au jour, la nuit dit à la nuit:
Tout célèbre le Dieu par qui tout est produit.